

parte, stare et¹ obedire preceptis eorum et ecclesie Romane, precipientes et mandantes omnes captos et obsides dimitti et relaxari debere, et pacem inter eos fecerunt, quod actum est inter Ronchum et Zerpam districtus Verone'.

Die genannten Orte liegen südöstlich von Verona an der Etsch, ein wenig nördlich davon Villanova, von wo die Legaten am 29. Aug. 1232 einen Ablass ertheilten (B-F-W 13109). Alle drei Orte gehörten zu den Besitzungen der Grafen von S. Bonifacio. Etwa in den August wird daher auch dieser Vorgang zu setzen sein, zumal er sich dann den voraufgehenden Nachrichten aus dem Juni und Juli passend angliedert².

Dem nun folgenden Ereignisse aus dem October ist in O und Z wie in E aus Versehen die Jahreszahl 1233 vorangestellt, obwohl die ganzen weiteren Angaben bis (p. 8, 36) 'villa Tombe combusta est' noch zu 1232 gehören. Darauf findet sich allein in O der gewöhnliche Jahresabschluss mit der Angabe der Podestàs: 'Eodem anno Guizardus comes de Realdisco fuit potestas Verone, et Riprandus Zerla fuit potestas Cerete'. Die Jahreszahl 1233 fehlt dann zwar, da sie schon oben aus Versehen gesetzt ist; aber die Ereignisse des neuen Jahres werden mit folgender Nachricht (ebenfalls allein in O) eingeleitet:

'Et secundo Aprilis castrum Calderii³ igne cremavit⁴, ignorato, ab amicis vel inimicis fuerit positus ignis⁵. Tamen ex civibus Verone pars Monticulorum cepit et armis et personis armavit eum castrum. Et multi ac infiniti inter masculos et feminas in eo castro combuserunt⁴ et morti traditi fuerunt'.

Wenn dann wie in E weiter erzählt wird von dem Einfall der Mantuaner in's veronesische Gebiet und von der Reise des Parisius von Cerea nach Rom, so fällt wohl beides in die Zeit zwischen dem 2. April und der darauf berichteten Ankunft des Johann von Vicensa in Verona im Juli desselben Jahres⁶.

Bei der Schilderung des grossen Friedensfestes von Paquara vom 28. Aug. 1233 musste bisher die seltsame Stelle auffallen (p. 9, 7): 'Et etiam ibidem fuerunt omnes

1) 'et stare' Hs. 2) In Verona selbst sind die Legaten am 25. Mai des Jahres (B-F-W 13100) gewesen und nach Gittermann, Ezzelin III. v. Romano S. 124 N. 13 auch vom 8.—16. Juli. 3) Caldiero östl. von Cremona. 4) 'cremavit' ist hier intransitiv gebraucht, wie unten 'combuserunt'. 5) Vgl. Gerard. Mauris., Mur. SS. VIII, 34 — 'divinitus combuxit totum castrum Calderii' etc. 6) Dadurch wird B-F-W 13118a näher bestimmt.